

# Capitán, mi capitán Kapitain, kapitain

SASA-Piano  
Vi -49

A stylized, cursive logo consisting of the letters 'J' and 'E' intertwined. The 'J' is on the left, with a long, sweeping tail that curves under the 'E'. The 'E' is on the right, with a slightly curved top and a short tail.

**Josu Elberdin**

Para Montag Olivera,  
Eduardo Grande,  
y todos los niños del  
Coro Escolar de Hortaleza,  
con todo mi cariño

# Capitán, mi capitán

## Kapitain, kapitain



Josu Elberdin

A

Con brio e risoluto  $\text{♩} = 90$

\*1: Valientes marinos,  
¡todo a estribor!

Marinelok,  
¡dena estriborrera!

Piano

P.

I

Soy un ca - pi - tan que en mi ga - le - ón lle - vo to - ne - la - das de miel y ron, sur - can - do los ma - res en  
Ka - pi - tain bat naiz ta ne - re - on - tzi - an ez - ti - a ta ro - na ba - rra, ba - rra, i - tsa - so o - so - an ez

II

Soy un ca - pi - tan que en mi ga - le - ón lle - vo to - ne - la - das de miel y ron, sur - can - do los ma - res en  
Ka - pi - tain bat naiz ta ne - re - on - tzi - an ez - ti - a ta ro - na ba - rra, ba - rra, i - tsa - so o - so - an ez

P.

I

mil tem - pes - ta - des lu - chan - do va - lien - tes con - tra el bri - bón, sur - can - do los ma - res en mil tem - pes - ta - des lu -  
da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan, i - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni

II

mil tem - pes - ta - des lu - chan - do va - lien - tes con - tra el bri - bón, sur - can - do los ma - res en mil tem - pes - ta - des lu -  
da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan, i - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni

P.

\*1: Antes de comenzar cada vez  
un solista declamará a viva voz  
la frase escrita a tal efecto

\*1: Aldi bakoitzean  
musika hasi baino lehenago  
bakarlari batek ozenki  
deklamatuko du dagokion esaldia

Capitán, mi capitán  
kapitain, kapitain

I  
27  
chan-do va-lien-tes con - tra el bri-bón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón.  
naiz au-sar - te - na bu - rru - ke-tan. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi - a - ren soi - nu - a.

II  
27  
chan-do va-lien-tes con - tra el bri-bón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón.  
naiz au-sar - te - na bu - rru - ke-tan. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi - a - ren soi - nu - a.

P.  
27

I  
33  
Pum! pum! pum! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - re - kin, Ka - ñoi.

II  
33  
Pum! pum! pum! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - re - kin, Ka - ñoi.

P.  
33

*Grumetes sedientos,  
¡bebamos el ron!* I

*Ontzimutilok,  
rona edan dezagun!*

37 **B**

I Soy Ka -  
II Soy Ka -

42

I un ca - pi - tán, hip! hip! hip! hip!, que en mi ga - le - ón hip! hip! hip! hip! lle - vo to - ne - la - das de  
pi - tain bat naiz hip! hip! hip! hip! ta ne - re - on - tzi - an hip! hip! hip! hip! ez - ti - a ta ro - na ba -

II un ca - pi - tán, hip! hip! hip! hip!, que en mi ga - le - ón hip! hip! hip! hip! lle - vo to - ne - la - das de  
pi - tain bat naiz hip! hip! hip! hip! ta ne - re - on - tzi - an hip! hip! hip! hip! ez - ti - a ta ro - na ba -

P. 42

47

I miel y ron hip! hip! hip! hip! hip! hip! Sur - can - do los mares en mil tem - pes - tades lu - chan - do va - lien - tes con -  
rra, ba - rra hip! hip! hip! hip! hip! hip! I - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu -

II miel y ron hip! hip! hip! hip! hip! hip! Sur - can - do los mares en mil tem - pes - tades lu - chan - do va - lien - tes con -  
rra, ba - rra hip! hip! hip! hip! hip! hip! I - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu -

P. 47

Capitán, mi capitán  
kapitain, kapitain

I

53

tra\_el bri-bón, sur - can-do los ma-res en mil tem-pes - ta-des lu - chan-do va-lien-tes con - tra\_el bri-bón.  
rru - ke-tan, i - tsa-so o - so-an ez da - go bes-te-rik ni naiz au-sar-te - na bu - rru - ke-tan.

II

53

tra\_el bri-bón, sur - can-do los ma-res en mil tem-pes - ta-des lu - chan-do va-lien-tes con - tra\_el bri-bón.  
rru - ke-tan, i - tsa-so o - so-an ez da - go bes-te-rik ni naiz au-sar-te - na bu - rru - ke-tan.

P.

53

I

58

Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi-a-ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi-a-re - kin, Ka-ñoi.

II

58

Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi-a-ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi-a-re - kin, Ka-ñoi.

P.

58

C

**Coro 1**

I  
 ¡Capitán, mi capitán!  
 avisto un barco  
 en el horizonte.  
 ¡Contactemos con ellos!

II  
 Kapitain, kapitain!  
 barku bat ikusten dut  
 ostertzean.  
 Deitu diezaiegun!!

Soy un ca - pi - tan que en  
 Ka - pi - tain bat naiz ta

**Coro 2**

I  
 Soy  
 Ka -

II  
 Soy  
 Ka -

P.  
 66

I  
 72 mi ga - le - ón lle - vo to - ne - ladas de miel y ron. Sur - cando los mares en mil tempestades lu -  
 ne - re - ontzi - an ez - ti - a ta ro - na ba - rra, barra. I - tsa - so o - so - an ez da - go besterik ni

II  
 72 mi ga - le - ón lle - vo to - ne - ladas de miel y ron. Sur - cando los mares en mil tempestades lu -  
 ne - re - ontzi - an ez - ti - a ta ro - na ba - rra, barra. I - tsa - so o - so - an ez da - go besterik ni

I  
 72 un ca - pi - tan que en mi ga - le - ón lle - vo to - ne - ladas de miel y ron. Sur - cando los mares en mil tempestades lu -  
 pi - tain bat naiz ta ne - re - ontzian ez - ti - a ta ro - na ba - rra, barra. I - tsa - so o - so - an ez da - go besterik ni

II  
 72 un ca - pi - tan que en mi ga - le - ón lle - vo to - ne - ladas de miel y ron. Sur - cando los mares en mil tempestades lu -  
 pi - tain bat naiz ta ne - re - ontzian ez - ti - a ta ro - na ba - rra, barra. I - tsa - so o - so - an ez da - go besterik ni

P.  
 72

Capitán, mi capitán  
kapitain, kapitain

78

I  
chando valientes con - tra el bribón, sur - cando los mares en mil tempes - tades lu - chando valientes con - tra el bribón.  
naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan, i - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan.

78

II  
chando valientes con - tra el bribón, sur - cando los mares en mil tempes - tades lu - chando valientes con - tra el bribón.  
naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan, i - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan.

78

I  
chando valientes con - tra el bribón, sur - cando los mares en mil tempes - tades lu - chando valientes con - tra el bribón.  
naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan, i - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan.

78

II  
chando valientes con - tra el bribón, sur - cando los mares en mil tempes - tades lu - chando valientes con - tra el bribón.  
naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan, i - tsa - so o - so - an ez da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke - tan.

P.  
78

84

I  
Pum! pum! pum! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - re - kin, Ka - ñoi.

84

II  
Pum! pum! púm! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón. Pum! pum! púm! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - re - kin, Ka - ñoi.

84

I  
Pum! pum! pum! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - re - kin, Ka - ñoi.

84

II  
Pum! púm! púm! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón. Pum! púm! púm! a - sí sue - na mi ca - ñón, ca - ñón.  
Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka - ñoi - a - re - kin, Ka - ñoi.

P.  
84

D

¡Celebremos nuestro pacto!<sup>92</sup>  
(todos) ¡¡Bieeen!!  
(uno) ¡Cantemos  
unidos nuestra canción!

Gure ituna ospa dezagun!<sup>92</sup>  
(denok) Ongiii!!  
(batek) kanta dezagun  
gure abestia!

Musical score for the first system, including vocal parts I and II, and piano accompaniment (P.). The score is in G major and 2/4 time. The vocal parts have rests for the first four measures, followed by a melodic line. The piano accompaniment starts at measure 92 with a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes.

Soy  
Ka -  
Soy  
Ka -

Musical score for the second system, including vocal parts I and II with lyrics, and piano accompaniment (P.). The lyrics are in Spanish and Basque. The piano accompaniment continues with a similar rhythmic pattern.

un ca - pi - tán hip! hip! hip! hip  
pi - tain bat naiz hip! hip! hip! hip!

que en mi ga - le - ón hip! hip! hip! hip!  
ta ne - re\_on - tzi - an hip! hip! hip! hip!

Soy un ca - pi - tán hip! hip! hip! hip  
Ka - pi - tain bat naiz hip! hip! hip! hip!

que en mi ga - le - ón hip! hip! hip! hip!  
ta ne - re\_on - tzi - an hip! hip! hip! hip!

Copia autorizada al Curso de Dirección de Coros Xuvénis del CFR de Pontevedra 2019.  
Para usos posteriores contactar con josu@elberdin.com

Capitán, mi capitán  
kapitain, kapitain

102

I  
lle - vo to-ne-la-das de miel y ron hip! hip! hip! hip! hip! hip!  
ez - ti-a ta ro-na ba - rra, ba-rra hip! hip! hip! hip! hip! hip! Sur-  
I -

102

II  
lle - vo to-ne-la-das de miel y ron hip! hip! hip! hip! hip! hip!  
ez - ti-a ta ro-na ba - rra, ba-rra hip! hip! hip! hip! hip! hip! Sur-  
I -

102

I  
hip! hip! hip! lle - vo to-ne-la-das de miel y ron hip! hip! hip! hip! hip! Sur-  
hip! hip! hip! ez - ti-a ta ro-na ba - rra, ba - rra hip! hip! hip! hip! hip! I -

102

II  
hip! hip! hip! lle - vo to-ne-la-das de miel y ron hip! hip! hip! hip! hip! Sur-  
hip! hip! hip! ez - ti-a ta ro-na ba - rra, ba - rra hip! hip! hip! hip! hip! I -

P.  
102

108

I  
can-do los ma-res en mil tem-pes-ta-des lu - chan-do va-lien-tes con - tra el bri-bón, sur - can-do los ma-res en  
tsa-so o - so-an ez da - go bes-te-rik ni naiz au-sar-te-na bu - rru - ke-tan, i - tsa-so o - so-an ez

108

II  
can-do los ma-res en mil tem-pes-ta-des lu - chan-do va-lien-tes con - tra el bri-bón, sur - can-do los ma-res en  
tsa-so o - so-an ez da - go bes-te-rik ni naiz au-sar-te-na bu - rru - ke-tan, i - tsa-so o - so-an ez

108

I  
can-do los ma-res en mil tem-pes-ta-des lu - chan-do va-lien-tes con - tra el bri-bón, sur - can-do los ma-res en  
tsa-so o - so-an ez da - go bes-te-rik ni naiz au-sar-te-na bu - rru - ke-tan, i - tsa-so o - so-an ez

108

II  
can-do los ma-res en mil tem-pes-ta-des lu - chan-do va-lien-tes con - tra el bri-bón, sur - can-do los ma-res en  
tsa-so o - so-an ez da - go bes-te-rik ni naiz au-sar-te-na bu - rru - ke-tan, i - tsa-so o - so-an ez

P.  
108

113

I  
mil tem-pes - ta - des lu - chan-do va - lien - tes con - tra el bri-bón. Pum! pum! pum! a -  
da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke-tan. Pum! pum! pum! ne-

113

II  
mil tem-pes - ta - des lu - chan-do va - lien - tes con - tra el bri-bón. Pum! pum! pum! a -  
da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke-tan. Pum! pum! pum! ne-

113

I  
mil tem-pes - ta - des lu - chan-do va - lien - tes con - tra el bri-bón. Pum! pum! pum! a -  
da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke-tan. Pum! pum! pum! ne-

113

II  
mil tem-pes - ta - des lu - chan-do va - lien - tes con - tra el bri-bón. Pum! pum! pum! a -  
da - go bes - te - rik ni naiz au - sar - te - na bu - rru - ke-tan. Pum! pum! pum! ne-

P.  
113

118

I  
sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón. Hey!  
re ka-ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi - a - re - kin. Hey!

118

II  
sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón. Hey!  
re ka-ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi - a - re - kin. Hey!

118

I  
sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón. Hey!  
re ka-ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi - a - re - kin. Hey!

118

II  
sí sue-na mi ca - ñón, ca-ñón. Pum! pum! pum! a - sí sue-na mi ca - ñón. Hey!  
re ka-ñoi - a - ren soi - nu - a. Pum! pum! pum! ne - re ka-ñoi - a - re - kin. Hey!

P.  
118

8vb - - -